024年 9月 1 2日

此文件在 收到。城市規劃委員會 只會在收到所有必要的資料及文件後才正式確認收到

This document is received on 2024 -09-12
The fown Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt

<u>Form No. S16-I</u> 表格第 S16-I 號

the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.

# APPLICATION FOR PERMISSION UNDER SECTION 16 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條號交的許可申請

(CAP. 131)

Applicable to proposals not involving or not only involving:

適用於建議不涉及或不祇涉及:

- (i) Construction of "New Territories Exempted House(s)"; 興建「新界豁免管制屋宇」;
- (ii) Temporary use/development of land and/or building not exceeding 3 years in rural areas or Regulated Areas; and 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展;及
- (iii) Renewal of permission for temporary use or development in rural areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途或發展的許可續期

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: <a href="https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html">https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html</a>

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知:https://www.tpb.gov.hk/tc/plan\_application/apply.html

### General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a「✔」at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✔」號

# 24020 47. 20.8.2024 By hand Form No. S16-1表格第 S16-1號

For Official Use Only	Application No. 申請編號	ALYL-LFS / 534
請勿填寫此欄	Date Received 收到日期	2024 -09- 1 2

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓-電話:2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線:2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾量路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1.	Name of Applicant	申請人姓名/名稱
	1 100,000 00 120 00000000	

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /☑ Company 公司 /□ Organisation 機構 )

Rich Tone Management Limited 盈通管理有限公司

# 2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /回Company 公司 /□Organisation 機構 )

R-riches Property Consultants Limited 盈卓物業顧問有限公司

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Lots 1530, 1539 (Part), 1540, 1542, 1543 (Part) and 1549 (Part) in D.D. 129, Lau Fau Shan, Yuen Long, New Territories
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 3,868 sq.m 平方米☑About 約 ☑Gross floor area 總樓面面積 137 sq.m 平方米☑About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	N/A sq.m 平方米 □About 約

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號					
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	1	"Village Type Development" Zone			
(f)	Vacant  Current use(s) 現時用途  (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate of plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積					
4.	"Current Land Own	er" of A	pplication Site 申請地點的「現行土地擁有人」			
The	applicant 申請人 -					
			ease proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership). f繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。			
	is one of the "current land 是其中一名「現行土地扬	owners"#& 補有人」#&	(please attach documentary proof of ownership). (請夾附業權證明文件)。			
V	] is not a "current land owner" <sup>#</sup> . 並不是「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 。					
	The application site is enti 申請地點完全位於政府上	rely on Go 上地上(請	vernment land (please proceed to Part 6). 繼續填寫第 6 部分)。			
5.	Statement on Owner 就土地擁有人的同		nt/Notification 紅土地擁有人的陳述			
(a)	involves a total of	"c	nd Registry as at			
(b)	The applicant 申請人 —					
	Details of consent of	of "current l	and owner(s)" btained 取得「現行土地擁有人」 同意的詳情			
	No. of 'Current Land Owner(s)'  「現行土地擁有人」數目  Lot number/address of premises as shown in the record of the Land (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期(日/月/年)					
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
	(Please use separate she	eets if the sp	ace of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足,請另頁說明)			

			rent land own	er(s)" # notified	已獲通知「現行	亍土地擁有人」 <sup>#</sup>	
	Lar	of 'Current nd Owner(s)' 現行土地擁 人」數目	Land Registr	y where notifica	ses as shown in t tion(s) has/have b 通知的地段號码	een given	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)
							-
	(Plea	se use separate s	heets if the spac	e of any box above	e is insufficient. 如	上列任何方格的名	 
~	已採	取合理步驟以	、取得土地擁有	<b>手人的同意或向</b>	give notification。 該人發給通知。 取得土地擁有	٠,	的合理步驟
		sent request fo	or consent to th	ne "current land o	owner(s)" on		(DD/MM/YYYY)#8
	Reas	onable Steps to	o Give Notifica	ation to Owner(s	) 向土地擁有人	、發出通知所採用	100合理步驟
					章就申請刊登一	(DD/MM/YY -欠通知&	'YY) <sup>&amp;</sup>
24/	☑ ′07/20	posted notice: 24 07/08/2	in a prominent	position on or n /MM/YYYY)&	ear application si	te/premises on	
		於	(日/	月/年)在申請地	點/申請處所或	附近的顯明位置	比出關於該申請的通
	•	office(s) or run 於	ral committee	on <u>09/08/2</u> /月/年)把通知智		IM/YYYY) <sup>&amp;</sup>	committee(s)/manager 委員會/互助委員會或作
	Othe	rs 其他					
		others (please 其他(請指明					
	-						
	_						

6.	Type(s)	of Application 申請類別
	Type (i) 第(i)類	Change of use within existing building or part thereof 更改現有建築物或其部分內的用途
	Type (ii) 第(ii)類	Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory Plan(s) 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程
	Type (iii) 第(iii)類	Public utility installation / Utility installation for private project公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置
	Type (iv) 第(iv)類	Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s) 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制
Ø	Type (v) 第(v)類	Use / development other than (i) to (iii) above 上述的(i)至(iii)項以外的用途/發展
註I:	· 可在多於- 2: For Develop	more than one「✓」. 一個方格內加上「✓」號 ment involving columbarium use, please complete the table in the Appendix. 及籔灰安置所用途,請填妥於附件的表格。

(I) Hor Type (I) applicate	iion》供業(	海电道。	in and the second of the secon			And the second second
(a) Total floor area involved 涉及的總樓面面積		sq.m 平方米				
(b) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	ine use and g	gross floor area)	nstitution or community 設施,請在圖則上顯元			istrate on plan and specify 總樓面面積)
(c) Number of storeys involved 涉及層數			Number of units inv 涉及單位數目	olved/		
	Domestic p	art 住用部分		sq.m 平	方米	□About 約
(d) Proposed floor area 擬議樓面面積	Non-domes	tic part 非住用部	邻分	sq.m 平	方米	□About 約
	Total 總計	********	······································	sq.m 平)	方米	□About 約
(e) Proposed uses of different	Floor(s) 樓層	Current us	se(s) 現時用途	Pro	posed ι	ıse(s) 擬議用途
floors (if applicable) 不同樓層的擬議用途(如適 用)						
(Please use separate sheets if the space provided is insufficient)				,		-
(如所提供的空間不足,諸另頁說 明)					<del></del>	

(ff) <u>IPor Type (ff) applica</u>	ations供管侧处理组组						
Visit in the second sec	□ Diversion of stream 河道改道						
	□ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積sq.m 平方米 □About 約 Depth of filling 填塘深度	ļ					
(a) Operation involved 涉及工程	☑ Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 3,868 sq.m 平方米 ☑About 約 Depth of filling 填土厚度 not more than 0.1. m 米 □About 約						
	□ Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積 sq.m 平方米□About 約 Depth of excavation 挖土深度 m 米□About 約  (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the ex of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用圖則顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍))						
(b) Intended use/development 有意進行的用途/發展	b) Intended use/development  Proposed Temporary Public Vehicle Park (Excluding Container Vehicle) and Shop and Services with Ancillary Facilities for a Period of 5 Years and Associated						
(1999) (Flore Thomas (1999)) (1997)	agethan (IV) (IIII) (IV)						
(M) For Type (M) apple							
(M) <u>For Type (M) apple</u>	□ Public utility installation 公用事業設施裝置						
(M) <u>For Type (M) ample</u>	□ Public utility installation 公用事業設施裝置 □ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate						
(M) For Type (M) and the	□ Public utility installation 公用事業設施裝置 □ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of						
(部) For Type (证的 applic (a) Nature and scale 性質及規模	□ Public utility installation 公用事業設施裝置 □ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate 講註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度 Number of provision						
(a) Nature and scale	□ Public utility installation 公用事業設施裝置 □ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate 講註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度 Number of provision						
(a) Nature and scale	□ Public utility installation 公用事業設施裝置 □ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate 講註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度 Number of provision						

(Co) I	<u>lor Time (th) amilication</u>			6				
(a) I	Please specify the propos	sed minor relaxation of stated	d development restriction(s) and a	lso fill in the				
_		nt and development particula						
Ē	謂外!·門擬讓哈局放見的努	设成限制 <u>业块安於第(V)部分证</u>	的擬議用途/發展及發展細節 -					
	Plot ratio restriction 地積比率限制	From 由	to 至					
	Gross floor area restriction 總樓面面積限制	From 由sq. m	From 由sq. m 平方米 to 至sq. m 平方米					
	Site coverage restriction 上蓋面積限制	From 由	From 由% to 至%					
	Building height restriction 建築物高度限制	From 由	From 由m 米 to 至m 米					
		From 由	mPD 米 (主水平基準上) to 至					
		***********	mPD 米 (主水平基準上)					
		From 由	From 由storeys 層 to 至storeys 層					
	Non-building area restrictio	on From 由	From 由 m to 至 m					
	Others (please specify) 其他(請註明)							
· <del></del>								
$(v)$ $\bar{\underline{L}}$	or Type (v) application	供第心類申請。						
use(	(a) Proposed use(s)/development							
(b) <u>Dev</u>	elopment Schedule 發展細節	<u> </u>						
Pro	oosed gross floor area (GFA)	)擬議總樓面面積	sq.m 平方米	☑About約				
_	posed plot ratio 擬議地積比		0.04	☑About 約				
-	posed site coverage 擬議上記		3.5 3	☑About約				
-	posed no. of blocks 擬議座數							
Pio	bosed no. of storeys of each	block 每座建築物的擬議層數	□ include 包括 storeys of basem	ents 區地庫				
			□ exclude 不包括 storeys of base					
Prop	posed building height of each	n block 每座建築物的擬議高度	mPD 米(主水平基準上 3.5 m 米					

☐ Dor	mestic part 住用部分						
	GFA 總樓面面積				sq. m ₹	方米	□About 約
	number of Units 單位數目						
	average unit size 單位平均面	積			sq. m ∓	方米	□About 約
	estimated number of resident	s 估計住客數目					
✓ Nor	n-domestic part 非住用部分				GFA £	悤樓面面積	
	eating place 食肆				sq. m བ	2方米	□About 約
	hotel 酒店				sq. m 🏻	2方米	□About 約
				(please specify	the number	of rooms	
				請註明房間數	(目)		
	office 辦公室				sq. m ₹	2方米	□About 約
	shop and services 商店及服务	络行業					□About 約
_					•		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	Government, institution or co	mmunity facilitie	s	(please specify	the use(s	s) and co	ncerned land
_	政府、機構或社區設施	•		area(s)/GFA(s)	,		
				樓面面積)			
							******
					******		*****
<b>7</b>	other(s) 其他			(please specify	the use(s	and co	ncerned land
_	() / ()			area(s)/GFA(s)	,	•	
				樓面面積)	7,7,47		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
		STRI	ICTURE USE				UILDING
		B1	SHOP AND AND SITE	D SERVICES	AREA 61 m² (ABOUT) 61		EIGHT .5 m (ABOUTX1+STOREY)
		B2 B3	SHOP AND AND SITE PORTABL	D SERVICES OFFICE			.5 m (ABOUTXI-STOREY) .5 m (ABOUTXI-STOREY)
		<u></u>	TORME			7 m <sup>2</sup> (ABOUT)	am yeard, referred
□ Оре	en space 休憩用地			(please specify	land area(s)	請註明地面	面面積)
	private open space 私人休憩	用地		So	q. m 平方米	□ Not less	than 不少於
	public open space 公眾休憩	<b></b> 用地		Se	q. m 平方米	☐ Not less	than 不少於
(c) Hea(e)	) of different floors (if applicat	(a) 冬樓屬的田	 全 <i>(+</i> □嫡田	)			A inc
.,,		(10) 台州安/曾山3/市		·			
[Block n	-   - '''			[Proposed t	` /•		
[[[]]				[擬議用	蒁]		
	数]   [層數]	COVER	ED	GEA	BIIII DIN	G	
STRUCTU		COVER AREA	ED	GFA	BUILDIN HEIGHT	G	
	JRE USE SHOP AND SERVICES	AREA	ABOUT)	GFA 61 m <sup>2</sup> (ABOUT)	HEIGHT	G BOUT)(1-STO	REY)
STRUCTU	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES	AREA 61 m <sup>2</sup> (		· 	HEIGHT		
STRUCTU B1	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE	AREA 61 m <sup>2</sup> (	ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE	AREA 61 m <sup>2</sup> (. 61 m <sup>2</sup> (.	ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2 B3	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE PORTABLE TOILET	AREA 61 m <sup>2</sup> ( 61 m <sup>2</sup> ( 15 m <sup>2</sup> ( 170 TOTAL 137 m <sup>2</sup>	ABOUT) ABOUT) ABOUT) (ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 15 m <sup>2</sup> (ABOUT) 137 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2 B3  (d) Propo	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE PORTABLE TOILET	AREA 61 m² ( 61 m² ( 15 m² ( TOTAL <u>137 m²</u> fany) 露天地方	ABOUT) ABOUT) ABOUT) (ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 15 m <sup>2</sup> (ABOUT) 137 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2 B3  (d) Propo	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE PORTABLE TOILET	AREA 61 m² ( 61 m² ( 15 m² ( TOTAL <u>137 m²</u> fany) 露天地方	ABOUT) ABOUT) ABOUT) (ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 15 m <sup>2</sup> (ABOUT) 137 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2 B3  (d) Propo	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE PORTABLE TOILET	AREA 61 m² ( 61 m² ( 15 m² ( TOTAL <u>137 m²</u> fany) 露天地方	ABOUT) ABOUT) ABOUT) (ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 15 m <sup>2</sup> (ABOUT) 137 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2 B3  (d) Propo	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE PORTABLE TOILET	AREA 61 m² ( 61 m² ( 15 m² ( TOTAL <u>137 m²</u> fany) 露天地方	ABOUT) ABOUT) ABOUT) (ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 15 m <sup>2</sup> (ABOUT) 137 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)
B1 B2 B3  (d) Propo	SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE SHOP AND SERVICES AND SITE OFFICE PORTABLE TOILET	AREA 61 m² ( 61 m² ( 15 m² ( TOTAL <u>137 m²</u> fany) 露天地方	ABOUT) ABOUT) ABOUT) (ABOUT)	61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 61 m <sup>2</sup> (ABOUT) 15 m <sup>2</sup> (ABOUT) 137 m <sup>2</sup> (ABOUT)	3.5 m (A	BOUT)(1-STO	REY)

• •	7. Anticipated Completion Time of the Development Proposal 擬議發展計劃的預計完成時間					
Anticipated completion time (in month and year) of the development proposal (by phase (if any)) (e.g. June 2023) 擬議發展計劃預期完成的年份及月份 (分期 (倘有)) (例: 2023 年 6 月) (Separate anticipated completion times (in month and year) should be provided for the proposed public open space and Government, institution or community facilities (if any)) (申請人須就擬議的公眾休憩用地及政府、機構或社區設施(倘有)提供個別擬議完成的年份及月份)						
December 2024	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		•••••			
			•••••			
			•••••			
8. Vehicular Access Arra 擬議發展計劃的行	~	t of the Development Proposal 安排				
Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/有關 建築物?	Yes 是	<ul> <li>☑ There is an existing access. (please indicate the street na appropriate)         有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用))</li> <li>Accessible from Tin Yuet Road via a local access</li> <li>□ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify 有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度)</li> </ul>				
	No否					
Any provision of parking space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供停車位?	Yes 是	☑ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	49 N/A 11 N/A N/A			
	No 否					
Any provision of loading/unloading space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客貨車位?	Yes 是	☑ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	N/A N/A 2 N/A N/A			
	No 否					

9. Impacts of De	evelopme	ent Proposal 擬議發展計劃	的影響	,
justifications/reasons fo	or not prov	sheets to indicate the proposed meaniding such measures. 量減少可能出現不良影響的措施,否		verse impacts or give
Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	Yes 是 No 否 Yes 是		y of concerned land/pond(s), and part or excavation of land)	iculars of stream diversion,
Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? (Note: where Type (ii) application is the subject of application, please skip this section. 註:如申請涉及第(ii)類申請,請跳至下一條問題。)		図) □ Diversion of stream 河道改刻 □ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘 頂塊	直 sq.m 平方米 口 m 米 口 sq.m 平方米 口	IAbout 約 IAbout 約 IAbout 約 IAbout 約
Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On traffi On water On drain On slope Affected Landscap Tree Fell Visual Ir Others (I	comment 對環境 c 對交通 r supply 對供水 age 對排水 s 對斜坡 by slopes 受斜坡影響 pe Impact 構成景觀影響 ling 砍伐樹木 mpact 構成視覺影響 Please Specify) 其他 (請列明) tate measure(s) to minimise the impact at breast height and species of the affe   畫量減少影響的措施。如涉及砍伐横 品種(倘可)	ected trees (if possible) 対木,請說明受影響樹木的數	目、及胸高度的樹幹

10. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
Please refer to the supplementary statement.
The Contract of the Contract o
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••

11. Declaration 聲明	
I hereby declare that the particulars given in this application are 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及	
I hereby grant a permission to the Board to copy all the material to the Board's website for browsing and downloading by the pu 員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載	ıblic free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委
Signature 簽署	□ Applicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人
Michael WONG	
Name in Block Letters	Position (if applicable)
姓名 (請以正楷填寫)	職位 (如適用)
Professional Qualification(s)  事業資格	/ / □ HKIA 香港建築師學會 / / □ HKIE 香港工程師學會 / 會/ □ HKIUD 香港城市設計學會
on behalf of 代表 R-riches Property Consultants Limited 盈	卓物業顧問有限公司
	* Cal
☑ Company 公司 / ☐ Organisation Name and	Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)
Date 日期 13/08/2024	(DD/MM/YYYY 日/月/年)
Remark	
<u>Kemark</u>	<u> </u>
The materials submitted in this application and the Board's deci-	sion on the application would be disclosed to the public. Such

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

## Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

#### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:
  - 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
  - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
  - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.
  申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第 1 段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料:	e following:
Ash interment capacity 骨灰安放容量@	
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches	<del> </del>
在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量	
Total number of niches 龕位總數	
Total number of single niches 單人龕位總數	
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售)	
Total number of double niches 雙人龕位總數	
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目(已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目(已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目(已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目(待售)	
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)	
Number. of niches (sold and fully occupied) 龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied) 龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied) 龕位數目 (已售但未佔用)	
Number of niches (residual for sale) 龕位數目 (待售)	
Proposed operating hours 擬議營運時間	
<ul> <li>② Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指:</li> <li>the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium; 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目;</li> <li>the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the colum 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰;以及</li> <li>the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium.</li> <li>在該骨灰安置所內,總共最多可安放多少份骨灰。</li> </ul>	nbarium; and

Gist of Applica	tion <b></b>	謂摘安				
(Please provide deta consultees, uploaded available at the Plan (請盡量以英文及中 下載及於規劃署規劃	l to the T ning Enqu 文填寫。 訓資料香	`own Planning Board niry Counters of the I 此部分將會發送予 詢處供一般參閱。)	d's Website for Planning Depart 村關諮詢人士 )	browsing and fre ment for general i	nformation.)	by the public and
Application No. 申請編號	(For Off	icial Use Only) (請勿	<b>填舄此懶)</b>			
Location/address 位置/地址	Lots 15 Shan, \	30, 1539 (Part), 154 ⁄uen Long, New Te	40, 1542, 1543 rritories	(Part) and 1549 (	(Part) in D.D. 12	29, Lau Fau
Site area				3,868	sq. m 平方爿	∜☑ About 約
地盤面積	(include	es Government land o	of包括政府土	.地 N/A	sq. m 平方州	< □ About 約)
Plan 圖則	Approv	ed Lau Fau Shan a	nd Tsim Bei Ts	ui OZP No.: S/YL	LFS/11	
Zoning 地帶	"Village	e Type Developmen	t" Zone			
Applied use/ development 申請用途/發展	Propos Service	sed Temporary Publ es with Ancillary Fac	lic Vehicle Park cilities for a Per	(Excluding Cont od of 5 Years an	ainer Vehicle) a d Associated Fi	nd Shop and illing of Land
(i) Gross floor area			sq.m	平方米	Plot R	atio 地積比率
and/or plot ra 總樓面面積及 地積比率		Domestic 住用	N/A	□ About 約 □ Not more tha 不多於	ın N/A	□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	137	☑ About 約 □ Not more tha 不多於	n 0.04	☑About 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of blocks 幢數	_	Domestic 住用		1	N/A	
		Non-domestic 非住用			3	
		Composite 綜合用途			N/A	

(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	N/A	m 米□ (Not more than 不多於)
			N/A	mPD 米(主水平基準上)□ (Not more than 不多於)
			N/A	Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
				(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
,		Non-domestic 非住用	3.5 (about)	m 米 □ (Not more than 不多於)
:			N/A	mPD 米(主水平基準上)□ (Not more than 不多於)
			1	Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
				(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Composite 綜合用途	N/A	m 米 □ (Not more than 不多於)
			N/A	mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			N/A	Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
				(□Include 包括□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		3.5	% ☑ About 約
(v)	No. of units 單位數目		N/A	
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	N/A sq.m ₹	<sup>2</sup> 方米 □ Not less than 不少於
		Public 公眾	N/A sq.m ₹	立方米 □ Not less than 不少於

(vii)	No. of parking spaces and loading /	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	60
	unloading spaces	Private Car Parking Spaces 私家車車位	49
	停車位及上落客貨	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	N/A
	車位數目	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	11
			N/A
		Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	N/A
		Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	IN/A
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
			:
		Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys	2
		上落客貨車位/停車處總數	<u> </u>
		Taxi Spaces 的士車位	N/A
		Coach Spaces 旅遊巴車位	N/A
		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	2
		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位	N/A
		Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	N/A
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
		Omors (1 rouse observ?) >< 15 (191/191)	
<u></u>			

Plans and Drawings   圖則及繪圖		<u>Chinese</u> 中文	English 英文
Block plan(s) 樓字位置圖 Floor plan(s) 樓字中面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 國境設計總圖/國境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site. Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 「Traffic impact assessment (no pedestrians) 就行人的交通影響評估 「Landscape impact assessment 景觀影響評估 「Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 并永影響評估 「Drainage impact assessment 排水影響評估 「Drainage impact assessment 排水影響評估 「Sewerage impact assessment 排水影響評估 「Bisk Assessment 風險評估	Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Floor plan(s) 樓字平面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site. Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Cingular impact assessment 很覺影響評估 Usual impact assessment 景觀影響評估 Cingular impact assessment 景影響評估 Cingular impact assessment 景觀影響評估 Cingular impact assessment 景觀影響評估 Cingular impact assessment 景影響評估 Cingular impact assessment 景彩響評估 Cingular impact assessment i	Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖		$\square$
Floor plan(s) 樓字平面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site, Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃網領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 「Traffic impact assessment 很覺影響評估 「Landscape impact assessment 景觀影響評估 「Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 排水影響評估 「Drainage impact assessment 排水影響評估 「Sewerage impact assessment 排水影響評估 「Bisk Assessment 風險評估	Block plan(s) 樓宇位置圖		
Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 國境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site, Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 「Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 「Usual impact assessment 景觀影響評估 「Landscape impact assessment 景觀影響評估 「Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 非水影響評估 「Drainage impact assessment 排水影響評估 「Sewerage impact assessment 排水影響評估 「Bisk Assessment 風險評估	= · · ·		_
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片  Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 國境設計總圖/園境設計圖  Others (please specify) 其他 (請註明)  Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site, Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書  Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)  Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估  「Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估  「Visual impact assessment 視覺影響評估  「Landscape impact assessment 景觀影響評估  「Tree Survey 樹木調查  Geotechnical impact assessment 非示影響評估  「Drainage impact assessment 排示影響評估  「Sewerage impact assessment 排示影響評估  「Risk Assessment 風險評估	Sectional plan(s) 截視圖		
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 □ □ Others (please specify) 其他 (請註明) □ □ Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site. Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle) □ □ Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □	Elevation(s) 立視圖		
Others (please specify) 其他 (請註明)  Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site, Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書  Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 「Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 「Landscape impact assessment 景觀影響評估 「Tree Survey 樹木調查 「Geotechnical impact assessment 排水影響評估 「Drainage impact assessment 排水影響評估 「Sewerage impact assessment 排水影響評估 「Sewerage impact assessment 排水影響評估 「同日本語彙書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書記述書	Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		<del></del>
Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site. Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)  Reports 報告書  Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據  Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)  Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估  Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估  Usual impact assessment 視覺影響評估  Landscape impact assessment 景觀影響評估  Tree Survey 樹木調查  Geotechnical impact assessment 土力影響評估  Drainage impact assessment 排水影響評估  Sewerage impact assessment 排水影響評估  Risk Assessment 風險評估	Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖	<del>_</del>	_
Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)   Reports 報告書 □   Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 □   Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) □   環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)   Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 □   Visual impact assessment 視覺影響評估 □   Landscape impact assessment 景觀影響評估 □   Tree Survey 樹木調查 □   Geotechnical impact assessment 井力影響評估 □   Drainage impact assessment 排水影響評估 □   Sewerage impact assessment 排污影響評估 □   Risk Assessment 風險評估 □	Others (please specify) 其他(請註明)		
Reports 報告書  Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估  Landscape impact assessment 景觀影響評估  Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估  Drainage impact assessment 排水影響評估  Sewerage impact assessment 排水影響評估  Risk Assessment 風險評估	Location plan, Plan showing the zoning/land status/filling of land of the application site,	_	
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估 Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排水影響評估 Classessment 其污影響評估 Classessment Impact assessment Impact assessment Impact Impa	Swept Path Analysis (Private Car and Light Goods Vehicle)	_	
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估 Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Ceverage impact assessment 排污影響評估	Reports 報告書		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估 Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排水影響評估 Classessment 排水影響評估 Classessment 排水影響評估 Classessment 排水影響評估 Classessment 排水影響評估 Classessment 排水影響評估 Classessment 其次影響評估 Classessmen			$\square$
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估  Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估  Visual impact assessment 視覺影響評估  Landscape impact assessment 景觀影響評估  Tree Survey 樹木調查  Geotechnical impact assessment 土力影響評估  Drainage impact assessment 排水影響評估  Sewerage impact assessment 排污影響評估  Risk Assessment 風險評估	Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估  Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估  Visual impact assessment 視覺影響評估  Landscape impact assessment 景觀影響評估  Tree Survey 樹木調查  Geotechnical impact assessment 土力影響評估  Drainage impact assessment 排水影響評估  Sewerage impact assessment 排污影響評估  Risk Assessment 風險評估	環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估 Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排污影響評估 Risk Assessment 風險評估			_
Landscape impact assessment 景觀影響評估  Tree Survey 樹木調查  Geotechnical impact assessment 土力影響評估  Drainage impact assessment 排水影響評估  Sewerage impact assessment 排污影響評估			
Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排污影響評估 Risk Assessment 風險評估	Visual impact assessment 視覺影響評估		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排污影響評估 Risk Assessment 風險評估	Landscape impact assessment 景觀影響評估	<del>_</del>	
Drainage impact assessment 排水影響評估  Sewerage impact assessment 排污影響評估  Risk Assessment 風險評估	Tree Survey 樹木調查		
Sewerage impact assessment 排污影響評估  Risk Assessment 風險評估	Geotechnical impact assessment 土力影響評估	<del></del>	
Risk Assessment 風險評估	Drainage impact assessment 排水影響評估	<del></del>	
TOSK ASSESSMENT DECEMBER OF THE	Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Others (please specify) 其他 (請註明)	Risk Assessment 風險評估		
	Others (please specify) 其他(請註明)		
		=	

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員

會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

此為空白頁。

This is a blank page.